



マスコットキャラクター  
リッツ君

## おっす、オラ 悟空 孫 !?

「私の名前は、河合 康一です。」これを英語で言うと、「マイ ネーム イズ こういち かわいい」になりますね。「オラ、孫悟空。」も英語で言うと、「マイ ネーム イズ そん ごくう」になります…？イヤ、何か違います。英語で言う時に「河合 康一」を「こういち かわいい」にするなら「孫悟空」も「ごくう そん」にしなければいけないはず。しかし「孫悟空」は海外でも「そん ごくう」です。では逆はどうでしょう？「マイ ネーム イズ ジョー・バイデン」を日本語にすると「私の名前は、ばいでん・じょうです。」とは言いませぬ。さらに、漢字で書いて「梅田 穰」とも書きませぬ。なぜでしょう？アメリカ大統領が日本に帰化したと思われるからでしょうか？同じように、「ボブ・サップ」を日本語で言う時に「さっぷ・ぼぶ」と言わないのは、「スポンジ・ボブ」と混同されるからでしょうか？1985年に三冠王を獲って阪神タイガースの日本一に貢献した「ランディ・バース」を「ばーす・らんでい」と言わないのは、名前を呼ばれるたびに「今日も誕生日？」と勘違いされるからでしょうか？（※本名は「バース」と発音するが、打てなくなった時にマスコミから「阪神バス急ブレーキ」などと皮肉られるのが目に見えているので登録名は「バース」にしたらしい。）外国人の名前を「姓→名」の順で言わないのは、それだけが理由ではないでしょう。

日本政府は、日本人の名前をローマ字で表記する際、2020年1月から国の公文書では「姓→名」の順にすることにしています。グローバル社会の進展に伴い、人類の持つ言語や文化の多様性を人類全体が意識し、生かしていくことがますます重要となっており、「姓→名」という日本の伝統に即した表記としていくことが大切であるという考えに基づいています。英語で自己紹介をする時には日本人も堂々と「姓→名」の順で名前を言おう、ということですかね。ドジャー・スタジアムでアナウンスをされる時、「ショーヘイ オオタニ」ではなく「おおたに しょうへい」と呼ばれる日が来るのでしょうか？

英語圏に住んでいる人たちは、年齢や立場に関係なく、お互いをファーストネームで呼び合うことが一般的だと思います。互いの距離が縮まりスムーズな人間関係の構築が期待されるからでしょう。日本では「(名字)さん」が一般的ですが、友達のように仲良くなれば「(下の名前)ちゃん」のように呼び合うこともあります。では学校ではどうでしょう。教師が児童・生徒を呼ぶ時は「(名字)さん」が基本だと思います。性別で「さん」「くん」と呼び分ける時代でもないでしょう。「(下の名前)ちゃん」と呼ぶのは親しみが持てますが、授業などの教育の場では相応しくないような気がします。ただし、発達段階や反応の有無、コミュニケーションの取りやすさなど、教育的配慮が必要な場合は、その子に応じた呼び方で呼ぶのが良いのでしょうか。

「孫悟空」はどんな言語でも「姓→名」で呼ばれています。ではソフトバンクの会長の孫正義さんは、「名→姓」で呼ばれたことはあるのでしょうか…。それはさておき、昔々、孫正義さんの名言が話題になったことがありました。年齢を重ねるにつれて、ご自身の額がどんどん広がっていくことについて「髪の毛が後退しているのではない。私が前進しているのである。」と表現していました。なんという、ポジティブ・シンキング！見習いたいものです。



本名は「坂田金時」と言うそうなの

(校長 河合 康一)

## ☆本年度の教職員をお知らせします

|    |     |            |     |  |       |              |  |  |
|----|-----|------------|-----|--|-------|--------------|--|--|
| 校長 |     | 中 12       | 主任  |  | 栄養教諭  |              |  |  |
| 教頭 |     |            |     |  |       | 養護教諭         |  |  |
| 訪問 | 主任  |            | 学部長 |  | 事務職員  |              |  |  |
|    |     |            |     |  | 理学療法士 |              |  |  |
| 小低 | 主任  | 中 3        | 主任  |  | ALT   |              |  |  |
|    |     |            |     |  | 初任者指導 |              |  |  |
|    |     | 高 12       | 主任  |  | 介助員   |              |  |  |
|    |     |            | 教務  |  |       |              |  |  |
|    |     |            |     |  |       |              |  |  |
| 小中 | 主任  | 高 3        | 主任  |  |       | スクールサポートスタッフ |  |  |
|    |     |            | 学部長 |  |       | 学校安全管理員      |  |  |
|    |     |            |     |  |       | 学校開放職員       |  |  |
|    |     |            |     |  |       | バス運転手        |  |  |
|    |     |            |     |  |       | 校務員          |  |  |
| 小高 | 主任  | 進路専任       |     |  |       | 看護師          |  |  |
|    | 学部長 | 専任コーディネーター |     |  |       | 調理師          |  |  |
|    |     | 実習助手       |     |  |       |              |  |  |
|    |     |            |     |  |       |              |  |  |

### ☆ お知らせとお願い

\* 新型コロナウイルス感染防止対策につきまして、基礎疾患のあるお子さんが多い本校では、教職員並びに来校者には、児童生徒の前ではマスクの着用をお願いするにしていました。しかし、新型コロナウイルス感染症の感染症法上の位置づけが2類から5類になって1年が経ち、教員がマスクで表情を隠し続けたまま児童生徒の指導に当たることの弊害も考慮し、5月8日から校内において、教職員並びに保護者や来校者にマスクの着用を求めないことを基本とします。ただし「我が子の指導や介助に当たる時には教職員にマスクを着けておいてほしい」というご家庭がありましたらお知らせください。そのように対応させていただきます。

\* 主な行事だけでなく普通の授業の様子なども、学校のホームページで日々アップしています。児童生徒の顔がはっきりと写らないようなアングルから撮った写真ですのでお子様の様子はわかりづらいですが、授業の雰囲気だけでも感じ取っていただけたらと思っています。

尼崎市立あまよう特別支援学校 [検索](https://www.ama-net.ed.jp/school/S01/index.html) <https://www.ama-net.ed.jp/school/S01/index.html>